

## **Programma del corso di: Mediazione Orale Tedesco 3**

**Docente: prof.ssa Sophia Epistolio**

### **Finalità del corso**

L'obiettivo del corso è la preparazione degli studenti al mondo del lavoro, tramite esercitazioni pratiche riguardanti tematiche sempre più complesse e settoriali. Ampio spazio sarà dedicato alla costruzione di glossari, finalizzati a migliorare il proprio lessico (sia in lingua straniera sia in italiano) e a comprendere i diversi passaggi da seguire per prepararsi a un incarico di interpretazione, al di fuori del contesto universitario.

### **Programma**

- Esercitazioni pratiche di interpretazione consecutiva e di interpretazione in trattativa;
- Lettura, analisi ed esercitazioni su testi trattanti svariate tematiche: politica, ambiente, economia, temi sociali e medicina;
- Presentazioni da parte degli studenti, per migliorarne la produzione orale in lingua tedesca;
- Analisi lessicale e terminologica;
- Costruzione di glossari riguardanti le tematiche affrontate in classe;
- Rinforzo della presa di appunti in interpretazione consecutiva e del public speaking.

### **Testo d'adozione**

Dispensa a cura del docente.

### **Modalità d'esame**

L'esame consiste nell'interpretazione consecutiva di un testo dal tedesco all'italiano della durata di 5-6 minuti e nell'interpretazione consecutiva di un testo di durata molto più breve dall'italiano al tedesco.